

NACIONES UNIDAS

CONSEJO
ECONOMICO
Y SOCIAL



E/CN.12/AC.17/SR.16
17 de octubre de 1953
ORIGINAL: ESPAÑOL

COMISION ECONOMICA PARA AMERICA LATINA
COMITE DE COOPERACION ECONOMICA DE LOS
MINISTROS DE ECONOMIA DEL ISTMO CENTROAMERICANO
SEGUNDA REUNION

ACTA RESUMIDA DE LA SESION DE CLAUSURA
(Celebrada en San José, Costa Rica, el 17 de octubre de
1953 a las 20:50 horas)

SUMARIO:

1. Informe del Relator (Doc. E/CN.12/AC.17/44)
2. Palabras del Sr. Alejandro Oropeza Castillo, en nombre de los representantes de Naciones Unidas.
3. Palabras del Sr. Guillermo Padilla Castro, de la Organización Internacional del Trabajo.
4. Palabras del Presidente del Comité, Ing. Alfredo Hernández Volio.
5. Palabras del Sr. Jesús Sánchez Roiz, en nombre de las delegaciones de El Salvador, Guatemala, Honduras y Nicaragua.

PRESENTES:

Presidente	Sr. HERNANDEZ	Costa Rica
	Sr. ROSSI	Costa Rica
	Sr. SOLEY	Costa Rica
	Sr. POVEDANO	Costa Rica
	Sr. JIMENEZ	Costa Rica
	Sr. MATA AMADOR	Costa Rica
	Sr. SABORIO	Costa Rica
	Sr. SOL CASTELLANOS	El Salvador
	Sr. NAVARRETE	El Salvador
	Sr. GUERRA	El Salvador
	Sr. QUESADA	El Salvador
	Sr. HUEZO	El Salvador
	Sr. CADENA	Guatemala
	Sr. JIMENEZ PINTO	Guatemala
	Sr. VENEGAS	Guatemala
	Sr. RODAS	Guatemala
	Sr. WALTER	Guatemala
	Sr. ASTURIAS	Guatemala
	Sr. BATRES	Honduras
	Sr. RAMIREZ	Honduras
	Sr. MEJIA	Honduras
	Sr. ST. SIEGENS	Honduras
	Sr. VINELLI	Honduras
	Sr. SANCHEZ ROIZ	Nicaragua
	Sr. CANTARERO	Nicaragua
	Sr. MONTEALEGRE	Nicaragua
	Sr. GUERRERO	Nicaragua
	Sr. SACO	FAO
	Sr. PAZ PAREDES	CACI
	Sr. LEWIS	OACI
	Sr. PADILLA CASTRO	OLI
	Sr. FORCART	UNESCO
Secretaría	Sr. URQUIDI	Director Interino de la Oficina en México de la CEPAL
	Sr. MAYOBRE	Representante Resi- dente de la Junta de Asistencia Técnica
	Sr. OROFEZA CASTILLO	Jefe de la Oficina Latinoamericana de la Administración de Asistencia Técnica
	Sr. SANTA CRUZ	Consejero de la Ofi- cina en México de la CEPAL

Sr. TEJERA PARIS	Jefe de la Misión de Asistencia Técnica para el establecimiento de la Escuela de Administración Pública en América Central
Sr. LARA BEAUTELL	Jefe de la Sección Industrias y Minería de la Subsede de la CEPAL
Sr. GARCIA VALVERDE	Economista de la Sección Industrias y Minería de la Subsede de la CEPAL
Sr. RODRIGUEZ MACEDO	Economista de la Sección de Transportes de la Subsede de la CEPAL
Sr. MULLER	Consultor de la CEPAL

Se abre la sesión

EL RELATOR da lectura a su informe sobre las actividades realizadas por el Comité entre el 28 de agosto de 1952 y el 16 de octubre de 1953.

Se aprueba el Informe del Relator

El señor OROPEZA CASTILLO (Administración de Asistencia Técnica) habla en nombre de los demás delegados de las Naciones Unidas y en el suyo propio, y agradece la hospitalidad recibida del gobierno y pueblo de Costa Rica.

El interés que Naciones Unidas presta al programa de integración ha sido suficientemente explicado a través de los representantes de la CEPAL y de la Junta de Asistencia Técnica. En la Sede de las Naciones Unidas se estima que el Programa de Integración Económica es ejemplar por la estrecha coordinación establecida desde las primeras etapas del mismo y por la forma tan acuciosa y detallada en que el Comité ha estudiado los problemas económicos comunes a los países centroamericanos. Es satisfactorio ver que el concepto de cooperación ha prevalecido en todo el programa y que en algunos casos --como en el de la NAUCA-- las recomendaciones formuladas por los técnicos hayan sido llevadas a efecto por los gobiernos en breve plazo. También en cuanto al proyecto de creación de la Escuela Superior de Administración Pública los gobiernos centroamericanos han dado ya pasos eficaces para que en breve pueda ser puesto en ejecución. Felicita a los Ministros de Economía en nombre de las Naciones Unidas. La Organización de las Naciones Unidas fué creada para establecer la paz y propiciar el progreso. El Comité de Ministros realiza en estos aspectos y dentro del área centro-

americana una labor pionera.

El señor PADILLA CASTRO (OIT) expresa que la organización a la cual representa ha visto con interés el curso de los debates. La preocupación de la Oficina Internacional del Trabajo por los problemas centroamericanos se ha manifestado en diversas formas desde hace años. Cabe mencionar el Seminario de Directores de Cajas de Seguros de Centroamérica, que en su oportunidad patrocinó la OIT, y los acuerdos firmados con Costa Rica para prestar ayuda técnica y económica al Instituto Vocacional de Alajuela. Es aspiración de la Organización Internacional del Trabajo que todos los estados centroamericanos figuren entre sus miembros, a los cuales brinda su experiencia en el campo fundamental de las relaciones sociales.

El señor SAGO (FAO) manifiesta que las resoluciones adoptadas en esta reunión son del mayor interés, especialmente la que se refiere al comercio entre los países centroamericanos, ya que este tipo de comercio podría contribuir a mejorar los niveles de consumo de la región. Las resoluciones adoptadas en cuanto a transportes son también de gran valor. Es de esperar que el desarrollo de los transportes conduzca a un mayor comercio de los productos agrícolas del área centroamericana y permita incrementar los niveles de consumo.

La agricultura ha llegado actualmente a una nueva encrucijada. Algunos países, como los latinoamericanos, ven crecer su población con mayor ritmo que la producción agrícola y ha de reconocerse que en muchos de ellos el producto agrícola por persona no ha aumentado en los últimos tiempos. Otros países más avanzados tienen sobrantes de productos, pero éstos

no pueden movilizarse adecuadamente por falta de los mecanismos de comercio necesarios para llevarlos hacia otras zonas necesitadas de ellos.

En la próxima reunión de la FAO que habrá de celebrarse en Roma será tratado el grave problema de la escasez de productos alimenticios, y es de desear que los Delegados Centroamericanos contribuyan con sus experiencias al mayor éxito de la reunión.

EL PRESIDENTE expresa que pronto abandonará la dirección de la economía del país pero que en todo momento estará complacido en servir a los países centroamericanos y a las instituciones internacionales que les ayudan a resolver algunos de sus problemas económicos.

Por fortuna, al celebrarse esta segunda reunión del Comité el señor Rossi había sido ya designado como futuro Ministro de Economía por el presidente electo de Costa Rica y ha podido así contarse con su asistencia e intervención en los debates. El estrecho contacto establecido por el futuro miembro del Comité con los trabajos de éste permite confiar en una frutífera y próxima cooperación.

Expresa que la Presidencia de este Comité ha sido uno de los más altos privilegios y uno de los mayores honores conferidos a su persona. Costa Rica se ha sentido complacida con la presencia de los miembros de las distintas delegaciones.

El señor SANCHEZ (Nicaragua) agradece en nombre de las delegaciones de El Salvador, Guatemala, Honduras y Nicaragua los conceptos expresados por el Presidente y manifiesta la satisfacción de las mismas por los resultados positivos que han podido alcanzarse en este segundo período de sesiones, gracias a la existencia de un ideal común, a la forma

franca y cordial en que se han tratado los problemas y a la acertada dirección ejercida por la Presidencia.

El Comité de Ministros tiene ya una personalidad definida y una dinámica propia, y constituye el instrumento más eficaz que se ha creado en Centroamérica para buscar soluciones de conjunto a los problemas de naturaleza económica que afectan a los cinco países en él representados.

Expresa en nombre de las cuatro delegaciones su agradecimiento al Gobierno de Costa Rica, a la Delegación de Costa Rica, al Presidente del Comité y al país que dió hidalga y generosa acogida a las delegaciones, así como a los representantes de la CEFAL y de los demás organismos internacionales por su cooperación.

Se levanta la sesión a las 21:55 horas.